

সংযোজক সর্বনাম (أَسْمَاءُالْمَوْصُوْلَةِ)

উপরোক্ত বাক্যে, الَّذِيْ 'হবাদত কর তোমার প্রভুর যিনি তোমাকে সৃষ্টি করেছেন ''। উপরোক্ত বাক্যে, الَّذِيْ (যিনি) শব্দটি সংযোজক সর্বনাম। এটা (প্রভু) শব্দটিকে উল্লেখ করছে, যাকে 'পূর্ববর্তী' (Antecedent) বলা হয়। পূর্ববর্তী এর অর্থ হলো যে শব্দটিকে আপনি পুনরায় উল্লেখ করছেন। আরবি ভাষায় সংযোজক সর্বনামকে অবশ্যই তার 'পূর্ববর্তী' (Antecedent)-এর সঙ্গে বচন ও লিঙ্গ ব্যাপারে মানানসই হতে হবে।

সংযোজক সর্বনাম হলোঃ

বহুবচন	দ্বিবচন	একবচন	
<u>اَلَّذِیْنَ</u>	اَلَّذَانِ/ اَلَّذَيْنِ	<u>اَلَّذِيْ</u>	পুংলিঙ্গ
اَللَّائِ	اَلْتَانِ/ اَلْتَيْنِ	اَلْتِيْ	<u> ख्र</u> ीलिः <u>भ</u>

এবং الَّذِيْ শব্দ দুটির অর্থ হতে পারে, কে, কাকে, ঐ, যে।
শব্দটির অর্থ হতে পারে, তারা যারা, তারা যাদের, তাদের যারা।
قَانِيْنَ अवং الَّذِيْنَ क्रপগুলি খুব ঘন ঘন কুরআনে আসে।

أُعْبُدُوْ ارَبَّكُمْ الَّذِيْ خَلَقَكُمْ (()

ইবাদত কর তোমাদের প্রতিপালকের **যিনি তোমাদেরকে সৃষ্টি করেছেন**

صِرَاطَ الَّذِيْنَ اَنْعَمْتَ عَلَيْهِم (٤)

তাদের পথে **যাদেরকে আপনি অনূগ্রহ করেছেন**।